



EXPRIMIDOR - MANUAL DE INSTRUCCIONES
SQUEEZER - INSTRUCTION MANUAL
PRESSE - MANUEL D'INSTRUCTIONS
ESPREMEDOR - MANUAL DE INSTRUÇÕES



EP 2500

Sonifer, S.A.
Avenida de Santiago, 86
30007 Murcia España
sonifer@sonifer.es
Made in PRC

Lea atentamente este manual antes de utilizar este aparato y guárdelo para futuras consultas. Sólo así podrá obtener los mejores resultados y la máxima seguridad de uso.

Read this manual carefully before running this appliance and save it for reference in order to obtain the best results and ensure safe use.

Veillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser cet appareil et conservez-le pour toute consultation future. C'est la seule façon d'obtenir les meilleurs résultats et une sécurité optimale d'utilisation.

Leia este manual cuidadosamente antes de utilizar este aparelho e guarde-o para consulta futura. Só assim, poderá obter os melhores resultados e a máxima segurança na utilização.



ESPAÑOL	ENGLISH	FRANÇAIS	PORTUGUÊS
1. Tapadera transparente	1. Transparent lid	1. Couvercle transparent	1. Tapa transparente
2. Cono	2. Squeezing cone	2. Cône de pressage	2. Cone espremedor
3. Tamiz filtrador	3. Filter sieve	3. Filtre	3. Filtro com crivo
4. Jarra para el zumo	4. Juice container	4. Récipient pour jus de fruits	4. Copo do sumo
5. Mandril de guía	5. Guide mandrel	5. Axe de guidage	5. Espiga de guia
6. Bloque motor	6. Motor section	6. Partie moteur	6. Caixa com motor
7. Cable y enchufe	7. Power cord and plug	7. Câble et fiche	7. Cabo e ficha

INDICACIONES DE SEGURIDAD

Antes de la puesta en servicio de este aparato lea detenidamente el manual de instrucciones y guarde este bien incluidos el recibo de pago, la garantía y si es posible también el cartón de embalaje con el embalaje interior.

Generales

1. Este aparato pueden utilizarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas respecto al uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento a realizar por el usuario no deben realizarlo los niños sin supervisión.
2. Se deberá supervisar a los niños para asegurarse de que no juegan con este aparato.
3. Mantenga el aparato y su cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
4. **PRECAUCIÓN:** Para la seguridad de sus niños no deje material de embalaje (bolsas de plástico, cartón, polietileno etc.) a su alcance.

5. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, el servicio técnico o cualquier otro profesional cualificado para evitar un peligro.
6. No desconecte nunca tirando del cable.
7. No lo ponga en funcionamiento si el cable o el enchufe están dañados o si observa que el aparato no funciona correctamente.
8. No manipule el aparato con las manos mojadas.
9. No sumergir el aparato en agua o cualquier otro líquido.
10. Antes de su limpieza observe que el aparato está desconectado.
11. El aparato debe instalarse de acuerdo con la reglamentación nacional para instalaciones eléctricas.
12. Este aparato es sólo para uso doméstico.
13. En caso de necesitar una copia del manual de instrucciones, puede solicitarla por correo electrónico a través de sonifer@sonifer.es
14. **ADVERTENCIA:** En caso de mala utilización, existe riesgo de posibles heridas.

Especificas

- Solamente utilice el aparato para el uso privado y para el fin previsto. Este aparato no está destinado para el uso profesional.
- No utilice el aparato con las manos húmedas. En caso de que el aparato este húmedo o mojado retire de momento la clavija de la caja de enchufe. No tocar el agua.
- No utilice el aparato en el exterior. Manténgalo lejos del alcance de fuentes de calor, los rayos del Sol y de la humedad.
- Cuando limpie el aparato o monte y desmonte sus accesorios, apague el aparato y manténgalo siempre desconectado de la alimentación eléctrica. Si no va a usar el aparato durante un largo periodo de tiempo, desmonte sus accesorios del cuerpo del mismo.
- Solamente utilice accesorios originales.
- Para evitar que los niños sufran daños eléctricos, siempre tenga atención y evite que el cable no cuelgue hacia abajo y que los niños no tengan acceso al aparato.

- Coloque siempre el aparato sobre una superficie plana y estable.

PUESTA EN FUNCIONAMIENTO

- Limpie el aparato antes de utilizarlo por primera vez, según se encuentra descrito bajo el punto de "Limpieza".
- Desenrolle el cable en la parte inferior y si es necesario ensamble el aparato.

INSTRUCCIONES DE USO

Ajustar y retirar de la jarra

- Monte la jarra, tapando el mandril de guía con ella y girando en el sentido de las agujas del reloj, hasta que encaje.
- Retire la jarra del pedestal, girándola en sentido contrario a las agujas del reloj y levantándola posteriormente.

Montar y retirar el cono de exprimido

El cono de exprimido se coloca directamente sobre el eje de accionamiento, hasta que este se encuentre a ras con la malla del filtro.

1. Coloque el aparato sobre una superficie segura y plana. Coloque este de tal forma que no se pueda volcar.
2. Coloque la jarra en el centro de la carcasa (la hendidura de la jarra se debe poner sobre el eje motor) y encaje esta de forma firme.
3. Ahora coloque el tamiz de filtración en la jarra.
4. Introduzca la clavija de la red en una caja de enchufe 230V, 50 Hz.
5. Corte la fruta cítrica a la mitad. Oprima una mitad con la cara de la fruta sobre el cono de exprimido y manténgala oprimida. El aparato inicia de manera independiente el movimiento de rotación. Para mejorar el resultado de exprimido, retire la presión y vuelva a presionar.
Atención: ¡No use el aparato más de 5 minutos seguidos!
6. El jugo fluye entonces hacia el recipiente. La carne y las semillas de la fruta permanecen en el filtro.
7. Ahora retire la jarra para verter el contenido. Puede utilizar también la jarra con la tapadera cerrada para conservar el zumo en el frigorífico.
8. Después del uso saque la clavija de la red de la caja de enchufe y limpie el aparato como indicado a continuación.

El cable de conexión lo puede enrollar en la parte inferior.

IMPORTANTE

- Consuma los jugos cítricos justo después de ser exprimidos.
- Nunca mantenga jugos cítricos en recipientes metálicos.

LIMPIEZA

- Antes de cada limpieza retire primero la clavija de red
- Después de cada uso debe limpiar el exprimidor.
- Limpie el recipiente de zumo, el tamiz de filtración, los dos conos exprimidores y la tapadera transparente en un simple baño jabonoso. Retire con cuidado el cono de exprimir pequeño del tamiz, para limpiarlo. No utilice nunca productos corrosivos o abrasivos.
- Limpie la unidad motora y la clavija de la red con un paño levemente humedecido y después séquelo con un paño seco.
- ¡Nunca sumerja la carcasa con el motor en agua!
- Después de la limpieza puede montar todas las piezas.

Eliminación del electrodoméstico viejo.



En base a la Norma europea 2002/96/CE de Residuos de aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE), los electrodomésticos viejos no pueden ser arrojados en los contenedores municipales habituales; tienen que ser recogidos selectivamente para optimizar la recuperación y reciclado de los componentes y materiales que los constituyen, y reducir el impacto en la salud humana y el medioambiente. El símbolo del cubo de basura tachado se marca sobre todos los productos para recordar al consumidor la obligación de separarlos para la recogida selectiva. El consumidor debe contactar con la autoridad local o con el vendedor para informarse en relación a la correcta eliminación de su electrodoméstico viejo.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD: Este dispositivo cumple con los requisitos de la Directiva de Baja Tensión 2006/95/CE y los requisitos de la directiva de Compatibilidad Electromagnética 2004/108/CE.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read the operating instructions carefully before putting the appliance into operation and keep the instructions including the warranty, the receipt and, if possible, the box with the internal packing.

General

1. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children must never play with the appliance. Cleaning and user maintenance must never be carried out by children without supervision.
2. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
3. Keep the appliance and the cable cord out of the reach of children less than 8 years old.
4. **WARNING:** In order to ensure your children's safety, please keep all packaging (plastic bags, boxes, polystyrene etc.) out of their reach.
5. If the supply cord is damaged it must be repaired by the Authorized Service Agent to avoid a hazard.

6. Never pull on the cord when unplugging.
7. Do not use the unit with a damaged cord or plug, or if it is not working properly.
8. Do not handle the appliance with wet hands.
9. Never immerse the appliance in water or any other liquid.
10. Make sure the appliance has been unplugged before cleaning.
11. This appliance must be installed following the national regulations for electrical installations.
12. This appliance is for household use only.
13. In case that you need a copy of the instruction manual, you can ask for it writing an email to sonifer@sonifer.es.
14. **WARNING:** In case of misuse, there is a risk of possible injury.

Important

- Do not handle the appliance with wet hands. If the appliance is humid or wet, unplug it immediately. Do not put it in water.

- The appliance is designed exclusively for private use and for the envisaged purpose. This appliance is not for commercial use.
- Do not use it outdoors (except if it is designed to be used outdoors). Keep it away from sources of heat, direct sunlight, humidity (never dip it into any liquid) and sharp edges.
- When cleaning or putting it away, switch off the appliance and always pull out the plug from the socket (pull on the plug, not the cable) if the appliance is not being used and remove the attached accessories.
- Check the appliance and the cable for damage on a regular basis. Do not use the appliance if it is damaged.
- Use only original spare parts.
- Always place the appliance on a flat, stable surface.

INITIAL OPERATION

- Before using for the first time please clean the machine as described under "Cleaning" below.
- Unwind the mains lead on the base and assemble the machine, if it is necessary

USING THE MACHINE

Assembling and releasing the jug

- Assemble the pot by placing it over the guide mandrel and turning it in a clockwise direction until it locks in place.

- Release the jug by turning it through in an anticlockwise direction on the base and lifting.

Replacing and removing the conical press

The small press is placed directly on the drive axle until it is flush with the filter.

1. Place the device on a firm and flat surface. Position it such that it cannot tilt over.
2. Place the jug in the centre of the housing (position the recess in the jug over the drive axle) and turn until tight.
3. Now insert the filter into the jug.
4. Insert the plug in a duly installed 230 V/50 Hz socket.
5. Halve the citrus fruit in the middle. Press the fleshy side of one half of the fruit on to the conical press and keep pressed. The machine starts turning automatically. Results can be improved by releasing the pressure and then pressing again.
CAUTION: Do not use the device for more than 5 minutes!
6. The juice now flows into the container (max. 0,5 l). The flesh of the fruit and the pips remain in the filter.
7. Now take out the jug to pour the juice. You can also place the jug in the refrigerator with the lid closed in order to store the juice.
8. Pull the plug out of the socket after use and clean the device as described below.
Mains lead take-up. The mains lead can be wound up on the base.

IMPORTANT

- The citrus juices should be consumed as soon as possible.
- Never store such juices in metal containers.

CLEANING

- Please remove the mains plug before the device is cleaned.
- Clean the lemon squeezer every time it is used.
- Clean the juice container, the filter, the two pressing cones and the transparent lid in soap and water.
- Pull the small pressing cone carefully out of the filter strainer in order to clean it. Do not use abrasive or aggressive cleaners.
- Clean the outer motor casing and the wire with a slightly moist cloth and then wipe with a dry cloth.
- Never immerse the housing with motor in water!
- After cleaning all the parts you can assemble them again.

Disposal of old electrical appliances.



The European directive 2002/96/EC on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal unsorted municipal waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain, and reduce the impact on human health and the environment. The crossed out “wheeled bin” symbol on the product reminds you of your obligation, that when you dispose of the appliance, it must be separately collected. Consumers should contact their local authority or retailer for information concerning the correct disposal of their old appliance.

DECLARATION OF CONFORMITY: This device complies with the requirements of the Low Voltage Directive 2006/95/EC and the requirements of the EMC directive 2004/108/EC.

CONSEILS DE SECURITE

Lisez attentivement ce mode d'emploi avant de mettre l'appareil en marche pour la première fois. Conservez le mode d'emploi ainsi que le bon de garantie, votre ticket de caisse et si possible, le carton avec l'emballage se trouvant à l'intérieur.

Conseils généraux

1. Cet appareil peut être utilisé par des enfants 8 ans ou plus et des personnes présentant un handicap physique, sensoriel, mental ou moteur voire ne disposant pas des connaissances et de l'expérience nécessaires en cas de surveillance ou d'instructions sur l'usage de cet appareil en toute sécurité et de compréhension des risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
2. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec cet appareil.
3. Gardez l'appareil et le câble à la portée des enfants de moins de 8 ans.
4. ATTENTION: Par mesure de sécurité vis-à-vis des enfants, ne laissez pas les emballages (sac en plastique, carton, polystyrène) à leur portée.

5. Si le cordon d'alimentation est endommagé, adressez-vous à un service technique agréé afin d'éviter un danger.
6. Ne débranchez jamais en tirant du cordon.
7. Ne jamais le faire fonctionner si le cordon ou la fiche sont endommagés ou si vous remarquez que l'appareil ne fonctionne pas correctement.
8. Ne pas manipuler l'appareil, les mains mouillées.
9. Ne jamais placer l'appareil près dans l'eau ou autre liquide.
10. Avant de nettoyer l'appareil, vérifiez s'il est bien débranché.
11. L'appareil doit être installé suivant les normes nationales pour les installations électriques.
12. Cet appareil est seulement apte que pour une utilisation domestique.
13. En cas qui vous avez besoin d'une copie du manuel d'instructions, vous pouvez le demander à l'adresse e-mail sonifer@sonifer.es
14. **AVERTISSEMENT:** En cas de mauvaise utilisation de l'appareil, il y a un risque de blessure.

Important

- Ne pas manipuler l'appareil, les mains mouillées. S'il arrive que de l'humidité ou de l'eau atteignent l'appareil, débranchez aussitôt le câble d'alimentation. Ne touchez pas les parties mouillées.
- N'utilisez cet appareil que pour un usage privé et pour les tâches auxquelles il est destiné. Cet appareil n'est pas prévu pour une utilisation professionnelle.
- Ne l'utilisez pas en plein air (sauf s'il est indiqué que vous pouvez le faire). Protégez-le de la chaleur, des rayons directs du soleil, de l'humidité (ne le plongez en aucun cas dans l'eau) et des objets tranchants.
- Contrôlez régulièrement l'appareil et le câble. Ne mettez pas l'appareil en marche s'il est endommagé.
- Pour protéger les enfants des risques engendrés par les appareils électriques, veillez à ce que le câble ne pende pas de l'appareil et que l'appareil ne soit pas à portée des enfants.
- N'utilisez que les accessoires d'origine.
- Posez toujours l'appareil sur une surface plane et stable.

MISE EN SERVICE

- Avant d'utiliser le presse citron pour la première fois, nettoyez s'il vous plait l'appareil comme indique sous le paragraphe «Nettoyage».
- Déroulez le câble du secteur de son socle et montez l'appareil.

UTILISATION DE L'APPAREIL

Pour installer et libérer la verseuse

- Pour installer la verseuse, posez-la sur l'axe de guidage et tournez-la dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'au clic.
- Démontez le pot en le tournant sur dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et en le soulevant de son socle.

Monter et retirer le cône de pressage

Le petit cône de pressage est directement enfoncé sur l'axe de transmission, jusqu'à ce que celui-ci repose parfaitement sur le filtre.

1. Posez l'appareil sur une surface ferme et plane. Installez-le de telle sorte qu'il ne puisse pas se renverser.
2. Placez la verseuse au milieu de l'appareil (la verseuse doit s'appliquer parfaitement sur l'axe d'entraînement) puis vissez-la fermement.
3. Installez maintenant le tamis-filtre sur la verseuse.
4. Branchez l'appareil dans une prise de courant en bon état de fonctionnement de 230 V, 50 Hz.
5. Coupez en deux l'agrume par le milieu. Pressez la face coupée de la moitié du fruit contre le cône de pressage et maintenez-le appuyé. L'appareil commence de lui-même les mouvements de rotation. Vous obtiendrez un meilleur résultat en relâchant la pression, puis en appuyant de nouveau.
ATTENTION: N'utilisez pas l'appareil pendant plus de 5 minutes!
6. Le jus s'écoule maintenant dans le récipient. La chair du fruit et les pépins restent dans le filtre.
7. Retirez maintenant la verseuse. Vous pouvez utiliser la verseuse fermée à l'aide de son couvercle pour conserver le jus dans le réfrigérateur.
8. Débranchez l'appareil après utilisation et lavez l'appareil comme indique ci-après.
Vous pouvez enrouler le câble de secteur sur le sol.

CONSEIL IMPORTANT

- Consommez les jus de citron rapidement.
- Ne conservez jamais les jus de citron dans un recipient en metal.

NETTOYAGE

- Debranchez toujours le cable d'alimentation avant de nettoyer l'appareil.
- Lavez le presse-agrumes apres chaque utilisation.
- Lavez la verseuse, le tamis, les deux cones et le couvercle transparent a l'eau savonneuse. Tirez delicatement sur le petit cone de pressage pour le detacher du filtre a pepins et pouvoir le nettoyer. N'utilisez jamais de produits corrosifs ou abrasifs.
- Nettoyez le bloc moteur et le cable d'alimentation avec un torchon legerement humide. Essuyez aussitot apres avec un torchon sec.
- Ne plongez jamais le bloc moteur dans l'eau!
- Vous pouvez, apres le nettoyage, remonte toutes les parties de l'appareil.

Enlèvement des appareils ménagers usagés.



La directive européenne 2002/96/EC sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usages ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent, et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposée sur tous les produits pour rappeler les obligations de collète séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur vieil appareil.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ: Cet appareil est conforme aux exigences de la Directive Basse Tension 2006/95/CE et aux exigences de la directive EMC 2004/108/CE.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Antes de por este aparelho a funcionar, leia muito atentamente as instruções de emprego e guarde-as muito bem, juntamente com o talão de garantia, o talão de compra e, tanto quanto possível, a embalagem com os elementos interiores.

GERAIS

1. Este aparelho pode ser usado por crianças maiores de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, sempre que lhes seja dada a supervisão apropriada ou instruções para a utilização do aparelho de forma segura e de modo a que compreendam os perigos inerentes. Não deixe que crianças brinquem com o aparelho. Não permita a limpeza e manutenção do aparelho pelo utilizador a crianças sem vigilância.
2. As crianças deverão ser supervisionadas, para se assegurar de que não brincam com a unidade.
3. Mantenha o aparelho e o seu cabo fora do alcance de crianças menores de 8 anos.
4. **PRECAUÇÃO:** Para a segurança dos seus filhos, não deixe partes da embalagem (sacos plásticos, papelão, esferovite, etc.) ao alcance dos mesmos.

5. Se o cabo de ligação estiver danificado recorra a um serviço técnico autorizado com o fim de evitar riscos.
6. Nunca desligue o aparelho puxando pelo cabo.
7. Não ponha em funcionamento se o cabo ou a ficha estiverem estragados ou se observa que o aparelho não funciona correctamente.
8. Não utilize o aparelho com as mãos molhadas.
9. Não mergulhe o aparelho em água nem em nenhum outro líquido.
10. Antes de efectuar a sua limpeza comprove que o aparelho está desligado.
11. O aparelho deve ser instalado de acordo com a regulamentação nacional para instalações eléctricas.
12. Este aparelho destina-se apenas a uso doméstico.
13. No caso em que você precisa de uma cópia do manual de instruções, você pode perguntar para ele por a escrita um e-mail para sonifer@sonifer.es.
14. **ATENÇÃO:** Em caso de utilização incorreta do aparelho, há um risco de possíveis lesões.

Importantes

- Não utilize o aparelho com as mãos molhadas. No caso de o aparelho ficar humido ou molhado, retire imediatamente a ficha da tomada. Não tocar na água.
- Utilize o aparelho exclusivamente para fins privados e para a finalidade para a qual o mesmo foi concebido. Este aparelho não se destina a fins comerciais.
- Não o utilize ao ar livre (a não ser que o mesmo possa ser usado ao ar livre sob determinadas condições). Mantenha-o protegido do calor, de irradiação solar directa, da humidade (não o mergulhar de forma alguma em quaisquer líquidos) e de arestas aguçadas.
- Sempre que não utilizar o aparelho, ou desejar montar acessórios, ou queira limpá-lo, ou ainda em caso de avarias, deverá desligá-lo e retirar a ficha da tomada (puxe pela ficha e não pelo fio).
- Utilize apenas acessórios de origem.
- Para proteger as crianças dos perigos relacionados com aparelhos eléctricos, nunca deixe os fios pendurados e atente em que as crianças não possam chegar a tais aparelhos.

- Coloque sempre o aparelho sobre uma superfície plana e estável.

PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

- Antes de se utilizar o aparelho pela primeira vez, proceder a sua limpeza da forma descrita na rubrica "Limpeza".
- Desenrolar o fi o da base e montar o aparelho.

UTILIZAÇÃO DO APARELHO

Montar e desmontar o jarro

- Monte o jarro, enfiando-o no espigão condutor e rodando-o no sentido dos ponteiros do relógio até encaixar.
- Para soltar o jarro, na direção contrária a dos ponteiros do relógio e retire-lo da base.

Retirar e montar o cone

1. Coloque o aparelho sobre uma superfície firme e plana. Coloque-o de forma a não poder virar-se.
2. Coloque o jarro no centro do aparelho (introduza a reentrância do jarro no eixo de accionamento) e aperte-o.
3. Coloque o crivo no jarro.
4. Ligue o fio da corrente eléctrica a uma tomada de 230 V, 50 Hz instalada segundo as normas.
5. Cortar o citrino ao meio. Pressionar uma metade do fruto sobre o cone. Manter a pressão. O aparelho iniciará automaticamente um movimento rotativo. Para melhores resultados, pressionar intermitentemente.

ATENÇÃO: Não utilize o aparelho mais de 5 minutos!

6. O sumo correrá para o recipiente. A polpa e os caracos permanecerão no passador.
7. Retire agora o jarro. Pode utilizá-lo com a tampa fechada para guardar o sumo no frigorífico.
8. Após a utilização do aparelho, desligue o fio da tomada e limpe o aparelho como se descreve a seguir.
O fio pode ser enrolado na base do aparelho.

IMPORTANTE

- Consumir sumos de citrinos pouco depois de terem sido feitos.
- Estes sumos não deverão ser nunca guardados em recipientes de metal.

LIMPEZA

- Antes de proceder a limpeza do aparelho, retire sempre a ficha da tomada.
- Lave o espremedor depois de cada utilização.
- Lave o jarro, o crivo, os cones e a tampa transparente, em água com detergente. Retire cuidadosamente o pequeno cone de espremer da peneira de filtração, para o limpar.
- Não utilizar detergentes corrosivos ou que riscuem.
- Limpe a parte do motor e o cabo eléctrico simplesmente com um pano húmido, limpando-os logo a seguir com um pano seco para os enxugar.
- Nunca introduza a caixa com o motor em água.
- Depois de ter limpadado tudo, poderá montar novamente o aparelho.

Recolha dos eletrodomésticos.



A diretiva Europeia 2002/96/CE referente à gestão de resíduos de aparelhos eléctricos e electrónicos (RAEE), prevê que os eletrodomésticos não devem ser escoados no fluxo normal dos resíduos sólidos urbanos. Os aparelhos desatualizados devem ser recolhidos separadamente para otimizar a taxa de recuperação e reciclagem dos materiais que os compõem e impedir potenciais danos para a saúde humana e para o ambiente. O símbolo constituído por um contêndor de lixo barrado com uma cruz deve ser colocado em todos os produtos por forma a recordar a obrigatoriedade de recolha separada. Os consumidores devem contactar as autoridades locais ou os pontos de venda para solicitar informação referente ao local apropriado onde devem depositar os eletrodomésticos velhos.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE: Este dispositivo está em conformidade com as exigências da Directiva de Baixa Tensão 2006/95/CE e os requisitos da directiva EMC 2004/108/CE.